

SENCOR®

SVC 5501BK 3AAA

SVC 5500WH 3AAA



RO- Aspirator

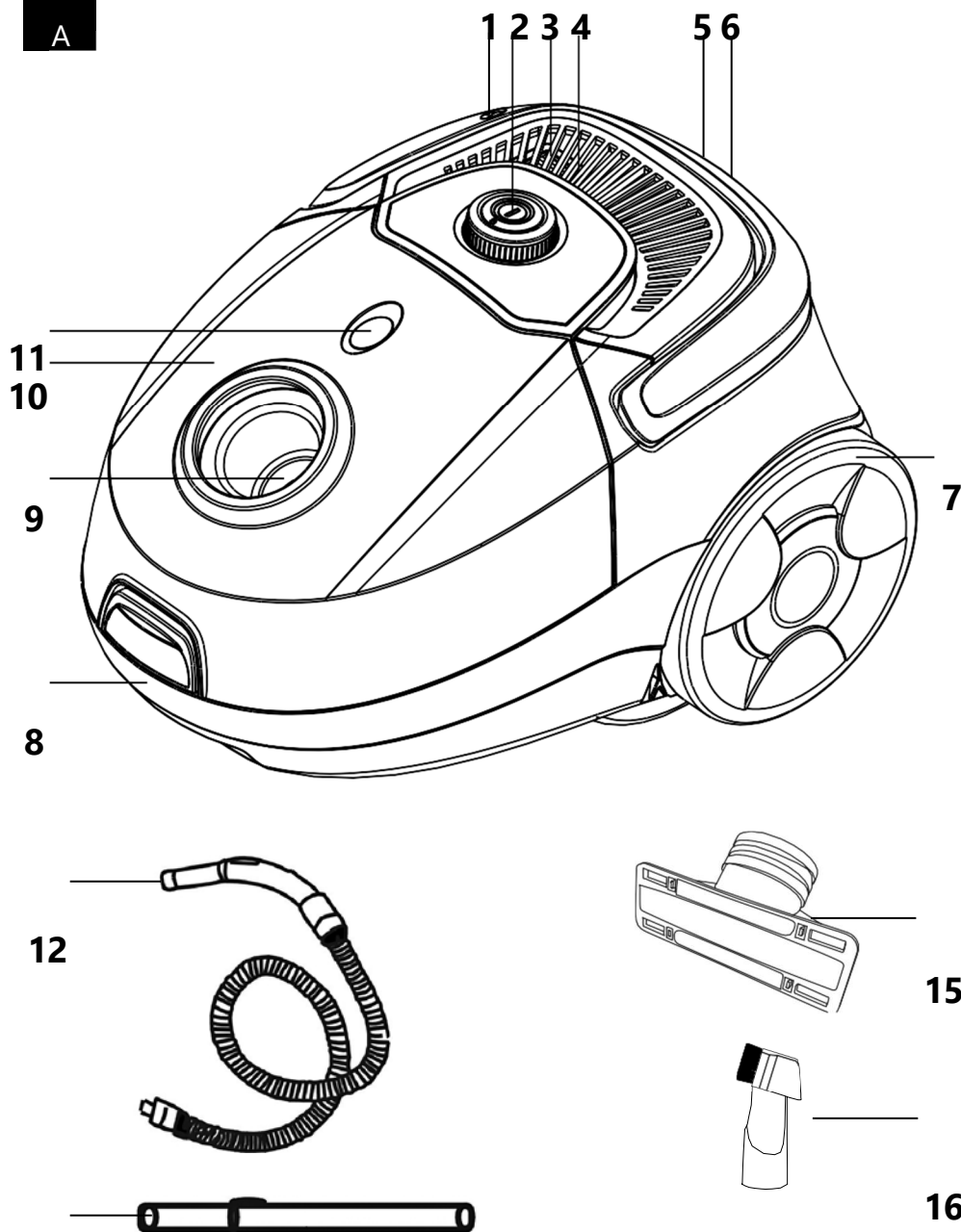
Traducerea manualului original

CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU UTILIZARE ULTERIOARĂ.

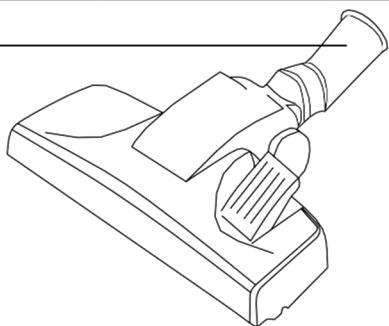
- Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de minimum 8 ani și de persoane cu deficiențe fizice sau mentale sau de persoane fără experiență, dacă sunt supravegheate corespunzător sau dacă au fost informate cu privire la modul de utilizare a produsului în siguranță și dacă înțeleg pericolele potențiale.
- Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea efectuate de utilizator nu trebuie să fie efectuate de copii nesupravegheați.
- În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, reparați-l la un centru de service profesional pentru a evita provocarea unei situații periculoase. Este interzisă utilizarea aparatului dacă acesta are un cablu de alimentare deteriorat.
- Scoateți fișa de alimentare din priză înainte de a curăța aparatul sau de a efectua lucrări de întreținere.
- Acest aspirator este conceput pentru a fi utilizat în gospodării, birouri și tipuri similare de zone. Nu utilizați în medii industriale.
- Nu expuneți aspiratorul la lumina directă a soarelui și nu îl amplasați lângă un foc deschis sau aparate care sunt o sursă de căldură.
- Înainte de a conecta cablul de alimentare la o priză, verificați dacă detaliile tehnice de pe eticheta de clasificare a aspiratorului corespund tensiunii electrice din priză.
- Asigurați-vă că cablul de alimentare nu atinge o suprafață fierbinte sau obiecte ascuțite.
- Nu scufundați aspiratorul sub apă sau orice alt lichid și nu îl clătiți sub jet de apă.
- Înainte de a porni aspiratorul, asigurați-vă că sacul de praf este introdus în interior și că toate filtrele de intrare și de ieșire sunt instalate la locul lor.
- Când aspiratorul este în funcțiune, asigurați-vă că ieșirile de aer și orificiul de aspirare nu sunt blocate.
- Nu utilizați aspiratorul pentru a aspira următoarele obiecte:
 - țigări care fumegă, obiecte în flăcări, chibrituri sau cărbuni;
 - apă și alte lichide;
 - materiale inflamabile sau volatile;
 - obiecte ascuțite, de exemplu sticlă spartă, ace, ace etc;
 - făină, tencuială de perete, ciment și alte materiale de construcție;

- bucăți mai mari de hârtie sau punji de plastic, care pot bloca cu ușurință orificiul de aspirare.
- Aspirarea anumitor tipuri de pardoseli sau suprafețe de pardoseală poate crea o descărcare electrostatică, care nu prezintă niciun pericol pentru utilizator.
- Nu așezați duza sau tubul de aspirare pe nicio parte a feței.
- Întotdeauna opriți aspiratorul și deconectați-l de la priză atunci când îl lăsați fără supraveghere, după terminarea utilizării și înainte de a-l curăța.
- Deconectați cablul de alimentare de la priză trăgând de fișă, niciodată trăgând de cablu. În caz contrar, acest lucru ar putea deteriora cablul de alimentare sau priza. Este recomandat să țineți cablul de alimentare în mână atunci când îl înfășurați.
- Nu utilizați aspiratorul dacă nu funcționează corect, dacă a fost deteriorat sau a fost scufundat în apă. Nu reparați singur aspiratorul și nu efectuați nicio ajustare a acestuia. Efectuați toate reparațiile sau ajustările la un centru de service autorizat. Prin modificarea aparatului, riscați să vă anulați drepturile legale care decurg din performanțele nesatisfăcătoare sau din garanția de calitate.

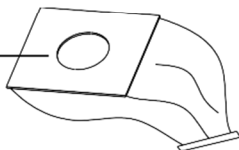
A



14



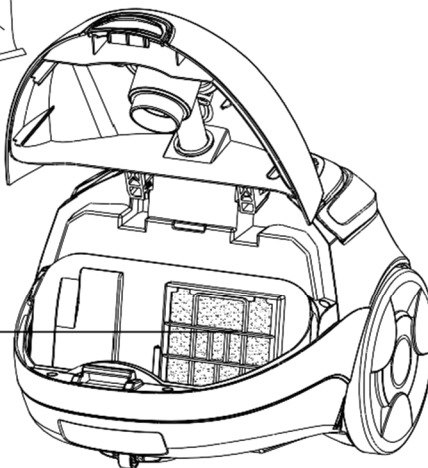
17



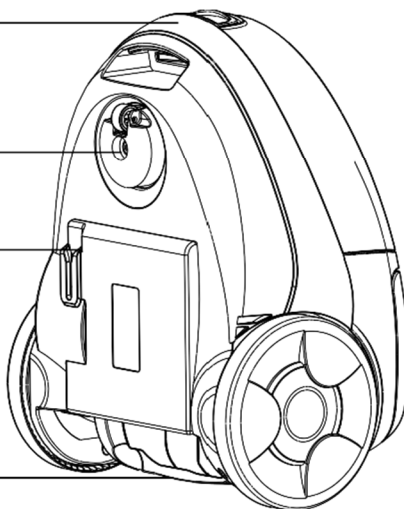
18



19



8



20

21

Aspirator

Manual de utilizare

- Înainte de a utiliza acest aparat, vă rugăm să citiți cu atenție manualul de utilizare, chiar și în cazurile în care v-ați familiarizat deja cu utilizarea anterioară a unor tipuri similare de aparate. Utilizați aparatul numai în modul descris în acest manual de utilizare. Păstrați acest manual de utilizare într-un loc sigur, de unde poate fi recuperat cu ușurință pentru utilizare ulterioară.
- Vă recomandăm să păstrați cutia de carton originală, materialul de ambalare, chitanța de cumpărare și declarația de responsabilitate a vânzătorului sau cardul de garanție cel puțin pe durata răspunderii legale pentru performanțe sau calitate nesatisfăcătoare. În caz de transport, vă recomandăm să împachetați aparatul în cutia originală de la producător.

DESCRIEREA APARATULUI

- A1** Mâner, buton de înfășurare a cablului
A2 Buton pomire/oprire / control electronic al puterii motorului
A3 Grila de protecție a filtrului de evacuare
A4 Filtru de evacuare (situat sub grila de protecție)
A5 Canelură pentru poziția de parcare orizontală **A6** La bord (perie 2 în 1 și duză pentru crevase) **A7** Roată
A8 Mâner
A9 Orificiu de conectare a furtunului
A10 Capac superior
A11 Indicator de sac de praf plin
A12 Furtun flexibil
A13 Tub telescopic
A14 Duză pentru podea
A15 Duză pentru tapițerie
A16 Duză 2 în 1 pentru perii și spații înguste
A17 Sac de praf
A18 Suport pentru sacul de praf
A19 Filtru de intrare lavabil (situat în spatele grilei detașabile)
A20 Roată de deplasare față
A21 Poziția de parcare verticală

ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

Înainte de prima utilizare, scoateți aparatul și accesoriile sale din materialul de ambalare și îndepărtați toate etichetele și autocolantele promoționale. Verificați dacă nici aparatul și nici una dintre piesele sale nu sunt deteriorate.

MONTAJ

Introduceți furtunul în orificiul de aspirare a aerului de pe aspirator.

Apăsăți ambele cleme de la capătul furtunului **A12** și introduceți capătul furtunului în orificiul de aspirare a aerului **A9** de pe aspirator până când auziți un "clic". Furtunul **A12** este acum fixat în poziția corectă.

Atașarea tubului telescopic:

Puneți furtunul flexibil **A12** pe partea mai lată a tubului telescopic **A13**.

Atașarea duzei de podea la tubul telescopic:

Asigurați-vă că duza de podea **A14** este atașată la partea mai îngustă a tubului telescopic **A13**.

Reglarea lungimii tubului telescopic:

Reglați lungimea tubului telescopic **A13** după cum este necesar - decuplați și țineți apăsată cleva de pe tubul **A13** și, în același timp, reglați lungimea tubului **A13** la lungimea necesară. Apoi eliberați cleva și glisați tubul **A13** ușor înainte până când auziți un "clic". Tubul telescopic **A13** este acum bine blocat în poziție.

UTILIZAREA ASPIRATORULUI

Conectarea aspiratorului la rețeaua electrică

Înfășurați lungimea necesară a cablului de alimentare trăgând de fișa de alimentare. Introduceți fișa de alimentare într-o priză.



Atenție:

Marcajul galben de pe cablul de alimentare vă avertizează că cablul de alimentare este aproape de capăt. Nu trageți cablul mai departe de marcajul roșu.

Utilizarea accesoriilor

Duza pentru podea **A14** este potrivită pentru aspirarea suprafețelor netede de pardoseală tare și a covoarelor. Puteți seta duza de admisie în funcție de suprafața podelei prin

reglarea clapetei de admisie.

Copyright© 2019, Fast CR, a.s.

- Dacă doriți să aspirați covoare, închideți periile de admisie din interiorul duzei de admisie, prin rotirea corespunzătoare a clapetei.

- Dacă doriți să aspirați suprafețe dure și netede, extindeți perile în afara duzei, prin rotirea clapetei în mod corespunzător.

Duza pentru spații înguste **A16** poate fi utilizată pentru aspirarea locurilor greu accesibile, iar duza pentru tapițerie **A15** este utilizată pentru aspirarea delicată a diferitelor tipuri de mobilier.

Peria 2 în 1 și duza pentru fante **A16** pot fi atașate direct la mânerul furtunului flexibil **A12** sau la tubul telescopic **A13**.

Pornirea și oprirea aspiratorului

Pentru a porni aspiratorul, apăsați butonul **A2**. Pentru a opri aspiratorul, apăsați din nou butonul **A2**.

Reglarea puterii de aspirare

Puterea de aspirare poate fi controlată prin rotirea butonului **A2**, care servește, de asemenea, ca un control electronic al puterii motorului. Rotiți butonul **A2** în sensul acelor de ceasornic spre poziția MAX pentru a crește puterea aspiratorului, rotiți-l în sens invers spre poziția MIN pentru a reduce puterea acestuia. Într-un interval mai mic, puteți regla puterea de aspirare cu ajutorul clapetei mecanice glisante de pe mânerul furtunului **A12**.

Sfaturi

Utilizați puterea maximă de aspirare atunci când aspirați covorașe sau pardoseli dure. Utilizați un nivel mai scăzut al puterii de aspirare atunci când aspirați tapițerii, perdele etc.

În cazul în care furtunul **A12** se înfundă în timpul aspirării, deconectați-l de la tubul telescopic **A13** și, de asemenea, deconectați furtunul **A12** de la aspirator. Introduceți apoi suportul în orificiul de aspirare al aspiratorului și aspirați materialul care împiedică fluxul de aer.

Întreruperea temporară a procesului de aspirare

Dacă doriți să întrerupeți aspirarea pentru o perioadă, puteți utiliza poziția de parcare orizontală **A5** sau verticală **A21** de pe aspirator, în care introduceți opritorul de pe duza de podea **A14**.

Atenție:

Nu deplasați aspiratorul dintr-un loc în altul dacă furtunul este în poziția de parcare! Fila de ghidare de pe duza de podea **A14** s-ar putea rupe.



Încheierea procesului de aspirare

Când terminați de aspirat, opriți aspiratorul prin apăsarea butonului **A2** și apoi deconectați fișa cablului de alimentare de la priză.

Pentru a înfășura cablul de alimentare înapoi în aspirator, apăsați și mențineți butonul de înfășurare **A1** cu o mână și ghidați cablul de alimentare cu cealaltă.

Sfat:

Dacă procesul de înfășurare se oprește și o parte din cablul de alimentare este încă afară, eliberați butonul de înfășurare **A1** și trageți cablul din nou cu aproximativ 50 cm, apoi apăsați și mențineți din nou butonul de înfășurare **A1** și repetați procesul de înfășurare.



Transportarea aspiratorului

Este posibil să țineți și să transportați aspiratorul de mânerul **A1** și **A8**.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

Deconectați fișa de alimentare de la priză înainte de curățare.

Avertisment:

Pentru a preveni riscul de vătămare prin șoc electric, nu scufundați aparatul, cablul de alimentare sau fișa de alimentare în apă sau în orice alt lichid.



Schimbarea sacului de praf

Atunci când indicatorul de sac de praf plin **A11** se aprinde, este necesar să înlocuiți sacul de praf **A17**. Dacă nu scoateți sacul de praf **A17**, puterea de aspirare a aspiratorului va fi redusă.

1. Trageți capacul superior **A10** în sus pentru a-l deschide.
2. Tragând de gulerul sacului de praf, scoateți-l din suportul de plastic **A18** și introduceți un sac nou.
3. Închideți capacul superior **A10** al aspiratorului până când auziți un clic.

Schimbarea și curățarea filtrului de admisie

1. Trageți capacul superior **A10** în sus pentru a-l deschide.
2. Tragând de gulerul sacului de praf, scoateți-l din suportul de plastic **A18** pentru a face loc scoaterii filtrului **A19**.
3. Îndepărtați grila de protecție și scoateți filtrul **A19**.
4. În cazul unei murdării mai ușoare, filtrul **A19** poate fi spălat cu apă curentă caldă și lăsat să se usuce natural. Nu îl ușați deasupra unui radiator sau folosind un uscător de păr. În cazul unei murdării puternice, înlocuiți filtrul **A19** cu unul nou.

6. Introduceți la loc sacul de praf **A17**.
7. Închideți capacul superior **A10**.



Atenție:
Nu introduceți niciodată filtrul înapoi în aspirator dacă este umed sau ud! Așteptați întotdeauna până când acesta este complet uscat.

Înlocuirea filtrului de evacuare

1. Scoateți grila de protecție **A3** și scoateți filtrul de scurgere **A4**.
2. Înlocuiți-l cu unul nou și reinstalați grila **A3**.



Curățarea aspiratorului

Pentru a curăța părțile exterioare ale aparatului, utilizați o cârpă fină înmuiată în apă caldă. Nu utilizați agenți de curățare agresivi, diluanți de vopsea sau solvenți. Utilizarea acestor soluții ar putea deteriora suprafața aparatului.

Depozitare

Puteți depozita aspiratorul dezasamblat în părțile sale individuale sau îl puteți depozita asamblat în poziția de parcare.

DEPANAREA

Înainte de a vă decide să contactați un centru de service autorizat, vă rugăm să citiți următorul tabel:

Problema	Cauza posibilă	Soluție posibilă
Motorul nu pornește	Cablul de alimentare nu este introdus corect în priză. Priza de alimentare este deteriorată. Aspiratorul nu este pornit.	Introduceți bine ștecherul în priză de curent. Inspectați priza de alimentare. Porniți aparatul.
Puterea de aspirare este slabă	Aspiratorul aparatului este înfundat. Sacul de praf A17 este plin.	Îndepărtați elementele care au înfundat aparatul. Înlocuiți-l cu unul nou.
Cablul de alimentare nu este înfășurat complet.	Este posibil ca cablul de alimentare să fi alunecat în jos de pe rola de înfășurare în timpul înfășurării.	Țineți cablul sub tensiune în timp ce înfășurați cablul.
Cablul nu poate fi tras afară.	Cablul este înfășurat incorect.	Apăsați butonul A1 și încercați din nou
Cablul de alimentare se înfășoară automat.	Mecanismul de înfășurare este deteriorat.	Contactați un centru de service autorizat.
Nu este posibilă închiderea capacului superior A10 .	Filtrul de admisie A19 nu este introdus corect.	Instalați filtrul de admisie A19 corect.

SPECIFICAȚII TEHNICE

Interval de tensiune nominală220 - 240 V~
Frecvența nominală..... 50 / 60 Hz
Putere nominală de intrare..... 700 W
Nivel de zgomot.....75 dB(A)
Lungimea cablului de alimentare.....5 m
Raza de acțiune.....8 m
Capacitate sac de praf.....2 l
Dimensiuni (lungime× lățime× înălțime).....350× 268× 228 mm
Greutate3,75 kg

Nivelul declarat de emisie de zgomot al aparatului este de 75 dB(A), ceea ce reprezintă un nivel A de putere acustică în raport cu o putere acustică de referință de 1 pW.



Clasa de siguranță pentru protecția împotriva șocurilor electrice:
Clasa II - Protecția împotriva șocurilor electrice este asigurată de o izolație dublă sau rezistentă.

Ne rezervăm dreptul de a modifica textul și specificațiile tehnice.

INSTRUCȚIUNI ȘI INFORMAȚII PRIVIND ELIMINAREA MATERIALELOR DE AMBALARE FOLOSITE

Eliminați materialele de ambalare folosite la un loc desemnat pentru deșeuri în municipalitatea dumneavoastră.

ELIMINAREA ECHIPAMENTELOR ELECTRICE ȘI ELECTRONICE UZATE



Acest simbol pe produse sau pe documentele originale înseamnă că produsele electrice sau electronice uzate nu trebuie adăugate la deșeurile municipale obișnuite. Pentru eliminarea, reinnoirea și reciclarea corespunzătoare, predați aceste aparate la punctele de colectare stabilite. Alternativ, în unele state ale Uniunii Europene sau în alte țări europene, puteți returna aparatele la comerciantul local atunci când cumpărați un aparat echivalent
[] aparat nou echivalent.

Eliminarea corectă a acestui produs contribuie la economisirea resurselor naturale valoroase și previne potențialele efecte negative asupra mediului și sănătății umane, care ar putea rezulta din eliminarea necorespunzătoare a deșeurilor. Adresați-vă autorităților locale sau unității de colectare pentru mai multe detalii. În conformitate cu reglementările naționale, pot fi impuse sancțiuni pentru eliminarea incorectă a acestui tip de deșeuri.

Pentru entitățile comerciale din statele Uniunii Europene

Dacă doriți să eliminați aparatele electrice sau electronice, solicitați informațiile necesare comerciantului sau furnizorului dumneavoastră.

Eliminarea în alte țări din afara Uniunii Europene

Acest simbol este valabil în Uniunea Europeană. Dacă doriți să eliminați acest produs, solicitați informațiile necesare cu privire la metoda corectă de eliminare de la consiliul local sau de la comerciantul dvs. cu amănuntul.



Acest produs îndeplinește toate cerințele de bază ale directivelor UE referitoare la acesta.